



Pellegrinaggi bassomedievali tra latino e volgare. Nel cantiere dell'editore critico

Seminario di studio organizzato nell'ambito dell'Osservatorio sulle Edizioni Critiche

24-25 giugno 2025

Università degli Studi di Milano
Via Festa del Perdono 7 - Aula 109

24 giugno

h. 14.30

Apertura dei lavori e saluti istituzionali

h. 14.45

Massimiliano Gaggero (Università di Torino), *Appunti sulle edizioni recenti delle guide di Terrasanta*

Giulia Greco (Università di Milano), *Cambio di destinatario e ricadute testuali nella Descriptio de locis sanctis di Rorgone Fretello*

h. 16.30

Davide Battagliola (Scuola Superiore Meridionale, Napoli), *La tradizione manoscritta della Terre de Promission: questioni filologiche e prospettive editoriali*

Bernardino Pitocchelli (Università di Napoli Federico II), *Dal manoscritto all'edizione: questioni testuali e iconografiche negli itinerari autografi di Matthew Paris*

h. 18.00

Discussione

*

25 giugno

h. 9.15

Marco Robecchi (Université de Genève), *Varianti d'autore e modelli traduttori nell'edizione del Liber peregrinationis di Riccoldo da Monte di Croce (XIV secolo)*

Carlo Calloni (Università Ca' Foscari Venezia), *«Ubi nomina apparent aliquando corrupta ex vicio scriptorum». Riflessioni sui toponimi del Devisement dou monde nella traduzione latina di Pipino*

h. 11.00

Giovanni Cascio (Università di Messina), *In viaggio per la Terra Santa: l'itinerarium di Francesco Petrarca fra geografia e filologia*

Paolo Chiesa (Università di Milano), *Il "manuale del pellegrino" del manoscritto Wolfenbüttel Weiss. 41: testi editi e inediti*

h. 12.30

Discussione

Comitato organizzatore: Paolo Chiesa, Massimiliano Gaggero, Giulia Greco

Segreteria: Giulia Greco (giulia.greco1@unimi.it)

Link Teams per seguire da remoto:

https://teams.microsoft.com/join/19%3ameeting_ODY2ODU5ODItYjc1Ny00OTdjLTk0YzUtMTNjM2Q1NjAzODRj%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%2213b55eef-7018-4674-a3d7-cc0db06d545c%22%2c%22Oid%22%3a%22cd47d57e-16b2-4d5f-b95f-b00c1ce159fe%22%7d